

492168-2026 - Konkurrencevilkår

Rumænien – Almindelige bygge- og anlægsarbejder i forbindelse med rørledninger – TL-CL-13
Extinderea si reabilitarea sistemului de alimentare cu apa si a sistemului de colectare a apelor
uzate menajere in Chilia Veche

OJ S 135/2026 16/07/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen - Meddelelse om ændring
Bygge- og anlægsarbejder

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: S.C. AQUASERV S.A.

E-mail: achizitii@aquaservtulcea.ro

Køberens retlige status: Offentligtorgan, der styres af en regional myndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

Den ordregivende enheds aktiviteter: Vandrelaterede aktiviteter

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: TL-CL-13 Extinderea si reabilitarea sistemului de alimentare cu apa si a sistemului de
colectare a apelor uzate menajere in Chilia Veche

Beskrivelse: Execuție lucrări aferente contractului „TL-CL-13 Extinderea si reabilitarea
sistemului de alimentare cu apa si a sistemului de colectare a apelor uzate menajere in Chilia
Veche“ NOTA: -Numarul de zile până la care Operatorii economici interesati pot solicita
clarificari inainte de data limita de depunere a ofertelor / candidaturilor este de 19 zile inainte
de data limita de depunere a ofertelor. -Termene-limită până la care entitatea contractantă va
răspunde solicitărilor de clarificare/informații suplimentare: in a 11-a zi inainte de data limita de
depunere a ofertelor.

Identifikator for proceduren: fa3588bf-3b4b-4339-be57-b41e4aaf67c5

Intern ID: 16775941_2026_PAAPD1619640

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder

Primær klassifikation (cpv): 45231100 Almindelige bygge- og anlægsarbejder i forbindelse
med rørledninger

2.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Tulcea (RO225)

Land: Rumænien

Yderligere oplysninger: UAT Chilia Veche

2.1.3. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 51 582 297,92 RON

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Cerintele tehnice definite la nivelul anuntului de participare, caietului de sarcini sau altor docum complementare, prin trimiterea standardelor, la un anumit producator, la marci, brevete, tipuri, la o origine sau la o productie/metoda specifica de fabricatie/prestare /executie, vor fi intelese ca fiind insotite de mentiunea "sau echivalent". Ofertantii au obligatia sa pregateasca oferta conform instructiunilor, formularelor, prevederilor contractuale si specificatiile tehnice continute in aceasta Docum. Ofertantii pot sa inspecteze locatia proiectului si imprejurimile pentru a evalua, pe propria raspundere, cheltuiala si riscul, datele necesare pentru a pregati oferta. EC poate organiza o sedinta de informare si vizita la amplasamentele contractului. OE interesati sa participe la vizitarea amplasamentelor vor informa, în scris EC, asupra intentiei de a participa, cu 20 zile inainte de data limita de depunere a ofertelor. Pt vizitarea amplasamentelor, EC va stabili data exacta, care va fi facuta publica in sectiunea "Lista clarificari, notificari, decizii" a anuntului de participare. Pt vizualizarea DA incarcate in SEAP, OE trebuie sa aiba un program necesar vizualizarii fisierelor semnate electronic. Un OE poate participa la procedura numai daca este inregistrat in SEAP. Toate docum depuse de OE vor fi in limba romana sau insotite de traducere autorizata in limba romana. DA se posteaza integral în cadrul anuntului de participare publicat pe site -ul www.e-licitatie.ro. Solicitarile de clarificari se vor adresa exclusiv in SEAP la Sectiunea "Intrebari". Raspunsurile la solicitarile de clarificari se vor posta in termen legal la rubrica "Documentatii, clarificari si decizii" a anuntului de participare publicat pe site-ul www.e-licitatie.ro. Comisia de evaluare va transmite solicitarile de clarificare privind ofertele depuse, in SEAP la Sectiunea "Intrebari". OE vor transmite raspunsurile la clarificari si eventualele documente solicitate pe parcursul evaluarii ofertelor prin intermediul SEAP (Sectiunea "Intrebari"), integral in sectiunea corespunzatoare respectivei solicitari, sub forma unui/mai multor documente/fisiere distincte semnate cu semnatura electronica extinsa valida, bazata pe un certificat calificat nesuspendat sau nerevocat la momentul semnarii ofertei. În cazul în care exista incertitudini în ceea ce priveste situatia personala a unui ofertant, EC are dreptul de a solicita în mod direct informatii de la autoritatile competente care emit documente de natura celor prevazute. EC poate solicita direct informatii de la autoritatile competente care emit documente de natura celor prevazute si poate solicita ofertantilor pe durata desfasurarii procedurii sa depuna toate sau o parte din documentele justificative; Ofertanții (persoane fizice sau juridice) de altă naționalitate decât cea română, vor transmite documentele în limba în care au fost emise, însoțite de traducere autorizata a acestora în limba română. In cazul in care două sau mai multe oferte sunt clasate pe primul loc, cu punctaje egale, departajarea se va face având în vedere punctajul obținut la factorii de evaluare, în ordinea descrescătoare a ponderilor acestora. În situația în care egalitatea se menține, EC are dreptul să solicite noi propuneri financiare și oferta câștigătoare va fi desemnată cea cu propunerea financiară cea mai mică. Incepand cu 08.04.2019 in SEAP a fost integrat Documentul Unic de Achizitii European, ofertantii, asociatii, tertii sustinatori si subcontractanti vor completa individual DUAE in SEAP, conform instructiunilor ANAP si a Ghidului de utilizare; Detalii cu privire la completarea DUAE sunt disponibile, după autentificarea în sistem, în secțiunea „Informații DUAE” – Ghid de completare DUAE”. Pentru verificarea status-ului procedurii (suspendata/in derulare) si a noilor termene de depunere va rugam sa consultati platforma electronica SEAP. III.1.3.a) Capacitatea tehnică si/sau profesională. Persoana care asigura sustinerea tehnica nu trebuie sa se afle in situatii care determina excluderea din procedura de atribuire conform prevederilor art177, art178 si art180 din Legea 99/2016. Prin angajamentul ferm, tertul se va angaja ca va raspunde în mod solidar cu ofertantul pentru executarea contractului de achizitie sectoriala. Raspunderea solidara a tertului sustinator se va angaja sub conditia neîndeplinirii de catre acesta a obligatiilor de sustinere asumate prin angajament. Odata cu depunerea DUAE, OE vor prezenta angajamentul tertului sustinator (impreuna cu docum anexe la angajament, transmise acestora de catre tert/terti sustinatori, din care sa rezulte modul efectiv in care se va materializa

sustinerea acestuia/acestora).Tertul/tertii sustinator/sustinatori va/vor raspunde in mod solidar cu ofertantul,in mod neconditionat,fata de EC pentru neexecutarea oricarei obligatii asumate de O,in baza contr si pentru care acesta din urma a primit sustinerea tehnica si profesionala conform prezentului angajament,renuntand in acest sens,definitiv si irevocabil,la invocarea beneficiului de diviziune si discutiune.III.1.6.a)GP trebuie să fie irevocabilă,necondiționată și se constituie prin:a)viramentbancar;b)instrumente de garantare emise în condițiile legii,astfel: (i) scrisori de garanție emise de instituții de credit bancare din România sau din alt stat;(ii) scrisori de garanție emise de instituții financiare nebancare din România sau din alt stat pentru achizițiile de lucrări a căror valoare estimată este mai mică sau egală cu 40000000 lei fără TVA;(iii) asigurări de garanții emise:-fie de societăți de asigurare care dețin autorizații de funcționare emise în România sau într-un alt stat membru al UE și/sau care sunt înscrise în registrele publicate pe site-ul Autorității de Supraveghere Financiară, după caz; fie de societăți de asigurare din state terțe prin sucursale autorizate în România de către ASF;c)prin depunerea la casierie a unor sume în numerar dacă valoarea este mai mică de 5000 lei;GP emisa in alta limba decat româna va fi insotita de traducerea autorizata in limba româna. Dovada constituirii GP va fi transmisă în format electronic(scanata în format jpg sau pdf, rezoluție minim 200 dpi),in SEAP,secțiunea „Documente de calificare”,pâna la data si ora-limita de depunere a ofertelor.Pentru o evaluare si raportare unitare ale cuantumului GP, echivalenta pentru o GP depusa in alta moneda se va face la cursul BNR din data publicarii AP.III.1.6.b)Garanția de Bună Execuție trebuie sa fie irevocabila si neconditionata,si se constituie prin una dintre următoarele modalități:a)virament bancar;b)instrumente de garantare emise în condițiile legii astfel:(i)scrisori de garanție emise de instituții de credit bancare din România sau din alt stat;(ii) scrisori de garanție emise de instituții financiare nebancare din România sau din alt stat pentru achizițiile de lucrări a căror valoare estimată este mai mică sau egală cu 40000000 lei fără TVA și respectiv pentru achizițiile de produse sau servicii a căror valoare estimată este mai mică sau egală cu 7000000 lei fără TVA;(iii) asigurări de garanții emise:fie de societăți de asigurare care dețin autorizații de funcționare emise în România sau într-un alt stat membru al Uniunii Europene și/sau care sunt înscrise în registrele publicate pe site-ul Autorității de Supraveghere Financiară,după caz;fie de societăți de asigurare din state terțe prin sucursale autorizate în România de către Autoritatea de Supraveghere Financiară;c) depunerea la casierie a unor sume în numerar dacă valoarea este mai mică de 5.000 lei;d)rețineri succesive din sumele datorate pentru facturi parțiale,în cazul GBE;e)combinarea a două sau mai multe dintre modalitățile de constituire prevăzute la lit. a)-c),în cazul GBE.GBE va fi irevocabilă și va prevedea că plata GBE se va executa necondiționat,respectiv la prima cerere a Benef,pe baza declarației acestuia cu privire la culpa Antreprenorului.În conformitate cu prevederile contractului.GBE a unei asocieri sau a unui consorțiu va fi emisă în numele asocierii sau consorțiului;GBE se poate constitui si conform prevederilor Art15.1.lit b)din Condițiile Generale pentru proiectare si executie de lucrari,prin rețineri succesive din sumele datorate pentru Certificatele de Plată.Pt constituirea garantiei sub forma unui instrument de garantare,ofertantul va respecta Formularul 11 din secțiunea Formulare la DA,instrumentul de garantare devenind anexă la contract.GBE va fi irevocabilă și va prevedea că plata GBE se va executa necondiționat,respectiv la prima cerere a Benef,pe baza declarației acestuia cu privire la culpa Antrepr în conf cu prevederile contr.GBE se constituie în termen de 5 zile lucrătoare de la data semnării contr.Acest termen poate fi prelungit la solicitarea justificată a contr,fără a depăși 15 zile de la semnarea contr.In cazul unei asocieri,GBE va fi constituita in numele asocierii .

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/25/EU

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse, Fælles europæisk udbudsdokument (ESPD)

Deltagelse i en kriminel organisation: Operatorul economic sau o persoană din conducerea sa a fost condamnată pentru participarea la o organizație criminală.

Korruption: Operatorul economic sau orice persoană care este membru al organelor sale de conducere a fost condamnată definitiv pentru corupție, printr-o hotărâre pronunțată în ultimii cinci ani sau pentru care perioada de excludere prevăzută în hotărâre este încă aplicabilă.

Svig: Operatorul economic sau un membru al organelor sale de conducere a fost condamnat definitiv pentru fraudă, printr-o hotărâre pronunțată în ultimii cinci ani sau cu perioadă de excludere încă valabilă.

Terrorhandler eller strafbare handler med forbindelse til terroraktivitet: Operatorul economic sau un membru al conducerii a fost condamnat pentru infracțiuni teroriste sau activități conexe.

Hvidvaskning af penge eller finansiering af terrorisme: Operatorul economic sau orice persoană din conducerea sa a fost condamnată pentru spălare de bani sau finanțarea terorismului.

Børnearbejde og andre former for menneskehandel: Operatorul economic a fost condamnat pentru utilizarea muncii copiilor sau alte forme de trafic de persoane.

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af skatter og afgifter: Operatorul economic nu și-a îndeplinit obligațiile de plată a impozitelor.

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af bidrag til sociale sikringsordninger: Operatorul economic nu este considerat suficient de sigur pentru a evita riscuri privind securitatea națională.

Tilsidesættelse af forpligtelser på miljølovgivningsområdet: Operatorul economic a încălcat legislația privind protecția mediului.

Tilsidesættelse af forpligtelser på sociallovgivningsområdet: Operatorul economic a încălcat legislația privind securitatea socială.

Tilsidesættelse af forpligtelser på det arbejdsretlige område: Operatorul economic a încălcat legislația privind dreptul muncii.

Konkurs: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Insolvens: Operatorul economic se află în stare de insolvență, faliment sau lichidare.

Tvangsakkord uden for konkurs: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

En situation, der svarer til konkurs i henhold til national ret: Operatorul economic se află în stare de insolvență, faliment sau lichidare.

Aktiver, der administreres af en kurator: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Erhvervsvirksomheden er indstillet: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Alvorlige forømmelser i forbindelse med udøvelsen af erhvervet: Operatorul economic a comis o abatere profesională gravă.

Aftaler med andre økonomiske aktører med henblik på konkurrencefordrejning: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Interessekonflikt som følge af deltagelse i udbudsproceduren: Operatorul economic se află într-o situație de conflict de interese legată de participarea la această procedură.

Direkte eller indirekte involvering i forberedelsen af denne udbudsprocedure: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Ophævelse eller en lignende sanktion: Descriere momentan indisponibilă – necesită completare manuală.

Afgivelse af urigtige oplysninger, tilbageholdelse af oplysninger, ude af stand til at fremlægge de dokumenter, der anmodes om, eller indhentede fortrolige oplysninger i forbindelse med denne procedure: Operatorul economic a oferit informații false, a ascuns informații sau nu a furnizat documente relevante.

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0000

Titel: Default lot

Beskrivelse: Executie lucrari aferente contractului „TL-CL-13 Extinderea si reabilitarea sistemului de alimentare cu apa si a sistemului de colectare a apelor uzate menajere in Chilia Veche“ incluzând execuția construcțiilor civile, a instalațiilor mecanice și electrice, inclusiv furnizarea și montarea echipamentelor aferente, pentru: UAT Chilia Veche 1 – Extindere retea de distributie a apei, Lt=9.410 m; 2 – Reabilitare retea de distributie a apei, Lt=12.374 m; 3 – Extindere retea de canalizare menajera, Lt=27.843 m; 4 – Reabilitare retea de canalizare menajera, Lt=311 m; 5 – Statii de pompare apa uzata menajera – 8 buc; 6 – Extindere conducte de refulare apa uzata menajera, Lt=5.446 m; Lucrarile din cadrul contractului au fost impartite pe obiecte componente, astfel: UAT Chilia Veche 1 – Extindere retea de distributie a apei Extindere retea de distributie a apei potabile, L = 9.410 m; Bransamente – 229 buc; Camine de vane – 23 buc; Hidranti – 8 buc; Subtraversari cu conducte de distributie cu apa – 50 buc. 2 – Reabilitare retea de distributie a apei Reabilitare retea de distributie a apei potabila, L = 12.374 m; Bransamente – 474 buc; Camine de vane – 34 buc; Hidranti – 12 buc; Subtraversari cu conducte de distributie cu apa – 67 buc; 3 – Extindere retea de canalizare menajera Extindere retea de canalizare menajera, L = 27.843 m; Racorduri – 946 buc; Camine de vizitare – 644 buc; Camine de decantare – 8 buc; Subtraversari cu conducte de canalizare – 4 buc; 4 – Reabilitare retea de canalizare menajera Reabilitare retea de canalizare menajera, L = 311 m; Racorduri – 11 buc; Camine de vizitare – 9 buc; 5 – Statii de pompare apa uzata menajera SPAU – 8 buc. 6 – Extindere conducte de refulare apa uzata menajera Extindere conducte de refulare, L = 5.446 m; Camine de vane – 30 buc; Subtraversari cu conducte de refulare – 29 buc; Supratraversari cu conducte de refulare – 1 buc; In cadrul contractului sunt definite 4 sectoare de lucrari. Lucrarile cuprinse in cadrul unui sector sunt prezentate la punctul 3.4.3. din Secțiunea 1 – Specificații Generale. Lucrarile mentionate se vor realiza etapizat, astfel cum se prezinta la punctul 3.4.4. din Secțiunea 1 – Specificații Generale. In cadrul unui sector/etape, lucrarile se vor executa concomitent, astfel incat la finalizarea executiei fiecare sector/etapa sa fie operational. Contractul include: a) Lucrări de construcție; b) Furnizare și montaj utilaje și echipamente tehnologice; c) Testare și punere în funcțiune; d) Remedierea eventualelor defecte apărute în Perioada de Garanție. Durata de executie si punerea in functiune a lucrarilor este de 20 luni. Perioada de Garantie este de 36 luni. Valoarea estimată a contractului include Sume Provizionate în valoare totală de 345.548,80 lei. Valoarea estimata a contractului nu include sumele reprezentand "cheltuieli diverse si neprevazute".

Intern ID: 1

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder

Primær klassifikation (cpv): 45231100 Almindelige bygge- og anlægsarbejder i forbindelse med rørledninger

Supplerende klassifikation (cpv): 45111000 Nedrivning, terrænregulering og rydning af byggeplads, 45112000 Udgravning og fjernelse af jord, 45231110 Rørledningsarbejde, 45232150 Arbejder i forbindelse med vanddistributionsledninger, 45232152 Opførelse af

pumpestationer, 45232400 Anlæg af kloakker, 45247270 Arbejder i forbindelse med reservoirer

5.1.2. Udførelsessted

Landsdel (NUTS): Tulcea (RO225)

Land: Rumænien

Yderligere oplysninger: UAT Chilia Veche

5.1.3. Anslået varighed

Varighed: 56 Måneder

5.1.4. Fornyelse

Højeste antal fornyelser: 0

5.1.5. Værdi

Anslået værdi eksklusiv moms: 51 582 297,92 RON

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Navnene på og de faglige kvalifikationer for det personale, der skal udføre kontrakten, skal angives: Ikke påkrævet

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja

Yderligere oplysninger: Programul Dezvoltare Durabilă 2021-2027, Prioritatea 1. Tipul de finantare: European de Dezvoltare Regionala in cadrul Programului Dezvoltare Durabilă, bugetul de Stat, bugetele locale, contributie proprie Procentul minim de lucrari/servicii care urmeaza sa fie atribuite de concesionar unor terti (dupa caz)

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse, Fælles europæisk udbudsdokument (ESPD)

Kriterium: Tilmelding i et handelsregister

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Cerința nr. 1: Documente care dovedesc forma de înregistrare a operatorului economic Operatorii economici care depun oferta trebuie sa dovedeasca o forma de înregistrare în condițiile legii din tara de rezidenta, din care sa reiasa ca operatorul economic este legal constituit, ca nu se afla în niciuna dintre situatiile de anulare a constituirii, precum si faptul ca are capacitatea profesionala de a realiza activitatile care fac obiectul contractului. Modalitatea de îndeplinire: - se va completa DUAE - Partea IV "Criterii de selectie" – Sectiunea A. Capacitatea de a corespunde cerintelor Inainte de atribuirea contractului, Ofertantul clasat pe primul loc dupa aplicarea criteriului de atribuire va prezenta, la solicitarea Autoritatii Contractante, urmatoarele documente de confirmare: (a) Pentru persoanele juridice române - Certificat Constatator emis de Oficiul Registrului Comertului de pe lângă Tribunalul Teritorial, din care sa rezulte cel puțin informatiile legate de reprezentantii legali, domeniul/domeniile de activitate autorizate conform art.15 din Legea 359/2004 si codurile CAEN aferente acestora. In cazul unei oferte in asociere, autorizarea activitatilor se va demonstra pentru fiecare asociat in raport cu implicarea in contractul pentru care se depune oferta. (b) Pentru persoanele juridice straine - Documente care dovedesc o forma de înregistrare / atestare ori apartenenta din punct de vedere profesional, conforme legii tarii de rezidenta a operatorului economic, din care sa rezulte cel puțin: denumirea completa, durata de functionare, sediul social, asociati/actionari, persoane imputernicite/administratori, domenii de activitate, activitati autorizate - Certificat de Rezidenta Fiscala (evitarea dublei impuneri) sau o declaratie, valabile pentru anul calendaristic în curs. NOTE: 1. Informatiile din

certIFICATELE constatatoare trebuie sa fie reale/actuale la data prezentarii acestora, in urma solicitarii entitatii contractante; 2. Pentru persoanele juridice straine documentele se prezinta insotite de traducere autorizata in limba romana. 3. In cazul unei asocieri, fiecare asociat va prezenta documentele sus mentionate. Obiectul contractului trebuie sa aiba corespondent in codul CAEN din certificatul constatator emis de ONRC (respectiv documentul echivalent prezentat de persoana juridica straina) pentru partea din contract pe care o realizeaza asociatul/asociatii. 4. In situatia in care vor fi executate parti din contract de catre subcontractanti, dovada inregistrarii si corespondenta activitatilor principale/secundare din cadrul acestuia cu obiectul achizitiei se va prezenta obligatoriu si de catre subcontractanti, pentru partea din contract pe care o vor realiza. 5. Modalitatea prin care se demonstreaza indeplinirea cerintelor: - Operatorii economici care participa in nume propriu vor depune un singur DUAЕ. - Operatorii economici care se bazeaza pe capacitatile altor entitati (subcontractanti) vor depune un DUAЕ propriu si cate un DUAЕ separat pentru fiecare dintre entitatile pe care se bazeaza. - Operatorii economici care depun oferta in asociere/grup vor depune cate un DUAЕ pentru fiecare dintre membrii asocierii/grupului. - La solicitarea entitatii contractante, ofertantul situat pe primul loc in clasamentul realizat dupa evaluarea tuturor ofertelor depuse, conform criteriului de atribuire, va prezenta documentele doveditoare indicate in fisa de date, in vederea probarii celor asumate prin DUAЕ. - Nedepunerea DUAЕ odata cu oferta (inclusiv pentru asociat) atrage respingerea acesteia ca inacceptabila. - In cazul in care operatorul economic intentioneaza sa subcontracteze o parte/parti din contract, DUAЕ include si informatii privind partea din contract care urmeaza a fi eventual subcontractata, si va avea anexat acordul de subcontractare.

Kriterium: Gennemsnitlig årlig omsætning

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Cifra de afaceri medie anuala pe ultimii trei ani financiari (2023, 2024, 2025) a ofertantului trebuie sa fie de cel putin 70.000.000 lei (sau echivalent). In cazul in care un grup de operatori economici depune oferta comuna, atunci indeplinirea cerintei privind "cifra de afaceri" se demonstreaza prin luarea in considerare a resurselor tuturor membrilor grupului. In acest caz, fiecare asociat este obligat sa prezinte documentele doveditoare. Pentru conversia in RON, daca situatiile financiare sunt intocmite in alta moneda, se va lua in considerare cursul mediu comunicat de Banca Centrala Europeana pentru exercitiul financiar respectiv. Se va completa si prezenta DUAЕ - "Criterii de selectie" – Sectiunea B. Capacitatea economica si financiara – Subsectiunea „Cifra de afaceri medie anuala” Operatorii economici care depun oferta in asociere/grup vor depune cate un DUAЕ pentru fiecare dintre membrii asocierii/grupului. Operatorii economici care se bazeaza pe capacitatile altor entitati (terti sustinatori) vor depune un DUAЕ propriu si cate un DUAЕ separat pentru fiecare dintre entitatile pe care se bazeaza. La solicitarea entitatii contractante, ofertantul situat pe primul loc in clasamentul realizat dupa evaluarea tuturor ofertelor depuse, conform criteriului de atribuire, va prezenta, in vederea probarii celor asumate prin DUAЕ, urmatoarele documente doveditoare: - Bilanturile contabile aferente exercitiilor financiare disponibile pe ultimii 3 ani (2023, 2024, 2025) sau extrase de bilant inregistrate la organele competente, din care sa rezulte cifra de afaceri medie globala, sau alte documente edificatoare (de ex. rapoarte de audit) din care sa rezulte informatiile solicitate. Pentru operatorii economici nerezidenti, in masura in care publicarea bilanturilor contabile nu este prevazuta de legislatia tarii de origine/tarii in care este stabilit operatorul economic, atunci acesta va prezenta alte documente edificatoare care sa reflecte o imagine fidela a situatiei economice si financiare a operatorului economic. Documentele doveditoare vor fi insotite, daca este cazul, de traducerea autorizata in limba romana. In cazul in care ofertantul isi demonstreaza situatia economica si financiara invocand si sustinerea acordata de catre o alta entitate, conform art. 196 din Legea 99/2016, atunci are obligatia de a dovedi sustinerea de

care beneficiaza, prin prezentarea unui angajament ferm al entitatii respective, completat conform Formularului nr. 6 - Angajament privind sustinerea economico-financiara si Formularului 6A – Declaratie tert sustinator economic si financiar, din care trebuie sa rezulte modul efectiv în care va asigura îndeplinirea acestuia, prin care aceasta confirma faptul ca va pune la dispozitie ofertantului resursele financiare invocate, tinand cont de prevederile art.57 din HG 394/2016. Persoana care asigura sustinerea financiara nu trebuie sa se afle in situatii care determina excluderea din procedura de atribuire conform prevederilor art. 177, art. 178 si art. 180 din Legea nr. 99/2016. Odata cu depunerea DUAЕ operatorii economici vor prezenta angajamentul tertului sustinator (împreuna cu documentele anexe la angajament, transmise acestora de catre tert/terti susinatori, cat si documente edificatoare cu privire la resursele economico-financiare care urmează a fi efectiv puse la dispozitie ofertantului pentru îndeplinirea contractului de achiziție sectoriala, din care sa rezulte modul efectiv in care se va materializa sustinerea acestuia/acestora). Prin angajamentul ferm (Formularului nr. 6 si Formularului 6A), terțul/terții va/vor confirma faptul că va/vor sprijini ofertantul în vederea îndeplinirii obligațiilor contractuale, prin precizarea modului în care va/vor interveni concret pentru a duce la îndeplinire respectivele obligații pentru care a acordat susținerea si prin indicarea resurselor financiare pe care le va pune la dispozitie ofertantului. Tertul sustinator va raspunde in mod solidar cu ofertantul, in mod neconditionat, fata de entitatea contractanta pentru neexecutarea oricarei obligatii asumate de ofertant, in baza contractului sectorial, si pentru care acesta din urma a primit sustinerea economica si financiara conform prezentului angajament, renuntand in acest sens, definitiv si irevocabil, la invocarea beneficiului de diviziune si discutie.

Kriterium: Referencer på specificerede arbejder

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Cerinta 1 – Experienta similara Ofertantul trebuie să demonstreze că în ultimii 5 ani, împliniți la data termenului limita de depunere a ofertelor, a executat în conformitate cu normele profesionale în domeniu și a dus la bun sfârșit lucrări de infrastructură de apă / apa uzată similare sau superioare din punct de vedere al complexitatii celor care fac obiectul contractului, în valoare cumulată de minim 45.000.000 lei, la nivelul a maximum 4 contracte. Prin "lucrari similare" se intelege: lucrări de construire / reabilitare / modernizare / extindere rețele de apă / canalizare si/sau aducțiuni de apă si/sau rețele de fluide / lucrari de rețele tehnice edilitare supraterane/subterane si/sau fronturi captare, statii de epurare, gospodarii de apa (rezervoare, statii de tratare, statii clorinare etc,) si/sau statii de pompare. Note: 1. Prin sintagma „dus la bun sfarsit” se intelege: - lucrari receptionate pe obiecte, insotite de proces-verbal de receptie intocmit in conformitate cu prevederile legale si tehnice din domeniul din care face parte obiectul contractului, sau - lucrari receptionate, insotite de proces-verbal de receptie la terminarea lucrarilor, sau - lucrari receptionate, insotite de proces-verbal de receptie finala. 2. Daca Entitatea Contractanta este nevoită, indiferent de motive, să procedeze la decalarea termenului-limită stabilit pentru depunerea ofertelor, termenului de raportare a experienței similare (ultimii 5 ani, calculati prin raportare la data-limita de depunere a ofertelor) se extinde cu perioada de timp aferentă decalării, urmând a fi considerată îndeplinită cerința pentru toți operatorii care au prezentat dovada ca lucrarile aferente contractelor de experiență similară prezentate au fost duse la bun sfarsit în intervalul de timp nou rezultat. Se va completa si prezenta DUAЕ - "Criterii de selectie" - Sectiunea C. Capacitatea tehnica si profesionala. Operatorii economici care se bazeaza pe capacitatile altor entitati (terti sustinatori, subcontractanti) vor depune un DUAЕ propriu si câte un DUAЕ separat pentru fiecare dintre entitatile pe care se bazeaza. La solicitarea entitatii contractante, ofertantul situat pe primul loc în clasamentul realizat dupa evaluarea tuturor ofertelor depuse, conform criteriului de atribuire, va prezenta, in vederea probarii celor asumate prin DUAЕ, urmatoarele documente doveditoare: - copii ale unor părți relevante ale contractelor pe care le-

au îndeplinit / recomandari / procese-verbale de receptie finala / certificari de buna executie / certificate constatatoare / orice tip de certificat sau document de buna executie datate, semnate și parafate de către beneficiar (o autoritate contractantă sau un beneficiar privat), care sa ateste faptul ca lucrarile similare au fost executate în conformitate cu normele legale în domeniu si ca au fost duse la bun sfârșit, si din care sa reiasă: beneficiarul, perioada (inclusiv data încheierii contractului) si locul executiei lucrărilor (inclusiv tipul lucrarilor similare executate) impreuna cu valoarea lucrarilor executate fara TVA. Aceste documente enumerate mai sus, nu sunt nici limitative, nici cumulative. Entitatea contractantă isi rezerva dreptul de a se adresa inclusiv beneficiarului final al lucrărilor care fac obiectul contractului prezentat drept experiență similară, pentru confirmarea celor prezentate de ofertant, in conformitate cu prevederile art.12, alin.(5) din Instructiunea ANAP nr.2/2017 Documentele doveditoare vor fi însoțite, daca este cazul, de traducerea autorizata în limba româna. In cazul contractelor semnate in alta moneda, conversia în RON se va face luand in considerare cursul de referinta comunicat de Banca Centrala Europeana pentru ziua semnarii contractului. In cazul in care un grup de operatori economici depune oferta comuna, atunci indeplinirea cerintei privind "experienta similara" se demonstreaza prin luarea in considerare a resurselor tuturor membrilor grupului. În acest caz, fiecare asociat este obligat sa prezinte documentele doveditoare. In cazul in care ofertantul isi demonstreaza capacitatea tehnica si profesionala invocand si sustinerea acordata de catre o alta entitate, conform art. 196 din Legea 99/2016, atunci are obligatia de a dovedi sustinerea de care beneficiaza, prin prezentarea unui angajament ferm al autoritatii respective, completat conform Formularului nr. 7 - Angajament privind sustinerea tehnica si profesionala - a ofertantului/grupului de operatori economici si Formularului 7A – Declaratie tert sustinator tehnic si profesional, din care trebuie sa rezulte modul efectiv în care va asigura îndeplinirea acestuia, prin care aceasta confirma faptul ca va pune la dispozitie ofertantului resursele tehnice si profesionale invocate, tinand cont de prevederile art.57 din HG 394/2016. Din informatiile prezentate in DUAE sa reiasa: nume Beneficiar, date de contact, nume Antreprenor, date identificare, denumirea si nr. contractului, obiectul contractului, valoarea contractului, valoarea lucrarilor duse la bun sfarsit de operatorul economic în cadrul contractului (lei fara TVA), rolul (antreprenor unic/ antreprenor lider/ antreprenor asociat/ subcontractant), procentul realizat de operatorul economic, perioada de executie a lucrarilor (date de incepere si finalizare), locul executiei lucrarilor, date de identificare ale documentului care atesta că lucrarile au fost duse la bun sfârșit. În cazul lucrarilor recepționate parțial se vor preciza și datele de identificare ale documentului care atestă recepția lucrării, după caz. Operatorii economici care depun oferta in asociere/grup vor depune câte un DUAE pentru fiecare dintre membrii asocierii/grupului. Din motive obiective (numarul de caractere fiind limitat), informatii suplimentare referitoare la modalitatea de indeplinire de la III.1 CONDIȚII DE PARTICIPARE, III.1.3.a) Capacitatea tehnică si/sau profesională, se regasesc in Sectiunea VI.3) Informații suplimentare

Kriterium: Andel af underleverancer

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Informații privind partea din contract pe care operatorul economic are, eventual, intenția să o subcontracteze.În cazul în care o parte din contract va fi subcontractata, ofertantul va furniza informatii privind denumirea si specializarea subcontractantilor, datele de identificare ale subcontractantilor propusi, daca acestia din urma sunt cunoscuti la momentul depunerii ofertei, categoriile de servicii/lucrări din contract pe care intenționează să le subcontracteze, procentul sau valoarea aferentă activităților indicate în ofertă ca fiind realizate de către subcontractanți.Ofertantul va include în DUAE informatiile cu privire la subcontractantii propusi.Odata cu depunerea DUAE, ofertantii vor prezenta acordul /acordurile de subcontractare (Formular nr.3A) Documentele justificative care probeaza cele asumate in acord vor fi solicitate de entitatea contractanta doar ofertantului situat pe primul loc

În clasamentul realizat după evaluarea tuturor ofertelor depuse, conform criteriului de atribuire. Acordul de subcontractare va conține procentul sau valoarea aferentă activităților indicate în oferta la care se ridică partea/partile subcontractate, iar această procent/valoare va fi în concordanță cu procentul/valoarea de subcontractare declarat în DUAE, și va fi în concordanță cu Oferta și se va constitui în anexa la contractul de achiziție publică, dacă aceștia din urmă sunt cunoscuți la momentul depunerii ofertei. Entitatea contractantă va solicita la încheierea contractului de achiziție publică, sau atunci când se introduc noi subcontractanți, prezentarea contractelor încheiate între contractant și subcontractant/subcontractanți nominalizați în oferta. Contractele prezentate trebuie să fie în concordanță cu oferta și se vor constitui în anexe la contractul de achiziție publică. Fiecare subcontractant va completa propriul formular DUAE, în conformitate cu ceea ce implică participarea lor la îndeplinirea contractului. Subcontractantul nu trebuie să se afle în situațiile prevăzute de art. 73, 177, 178 și 180 din Legea nr. 99/2016, sub sancțiunea excluderii din procedura de atribuire. Resursele materiale și umane ale subcontractanților declarați se iau în considerare pentru partea lor de implicare în contractul care urmează să fie îndeplinit, dacă sunt prezentate documente relevante în acest sens. Subcontractantul va completa DUAE "Criterii de selecție" - Secțiunea C. Capacitatea tehnică și profesională, cu informațiile solicitate, în conformitate cu ceea ce implică participarea lor la îndeplinirea contractului. Atunci când înlocuirea sau introducerea unor noi subcontractanți are loc după atribuirea contractului, aceștia transmit certificatele și alte documente necesare pentru verificarea inexistenței unor situații de excludere și, respectiv, a existenței resurselor /capacităților corespunzătoare părții lor de implicare în contractul care urmează să fie îndeplinit

Kriterium: Certifikater fra uafhængige organer om kvalitetssikringsstandarder

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Cerința nr. 1 Dovada certificării sistemului de management al calității pentru activități în domeniul în care se încadrează activitatea/activitățile principale (e) ce fac obiectul contractului, în conformitate cu SR EN ISO 9001 sau echivalent, respectiv pentru următoarele domenii de activitate: lucrări de construcții edilitare/rețele apă /canal. Ofertantul va prezenta un certificat emis de un organism independent care atestă că acesta are implementat, conform ISO 9001, un sistem de management al calității pentru activități în domeniul în care se încadrează activitatea/activitățile principale (e) ce fac obiectul contractului, ce urmează a fi atribuit. Certificatul trebuie să fie valabil la data prezentării. Se va completa DUAE - "Criterii de selecție" - Secțiunea D. Sisteme de asigurare a calității și standarde de management de mediu, urmând ca documentele justificative (certificat SR EN ISO 9001 sau echivalent) să fie prezentate doar la solicitarea entității contractante, de către ofertantul clasat pe locul I în clasamentul întocmit la finalizarea evaluării ofertelor. Documentul justificativ este Documentul de certificare a sistemului de management al calității, emis de un organism independent. În cazul în care operatorul economic poate demonstra că nu a avut acces la un certificat de calitate, astfel cum este solicitat, sau că nu a avut posibilitatea de a-l obține în termenele stabilite, din motive care nu îi sunt imputabile, se acceptă orice alte probe sau dovezi prezentate de operatorul economic respectiv, în măsura în care probele/dovezile prezentate confirmă asigurarea unui nivel corespunzător al calității, echivalent cu cel solicitat. Persoanele juridice straine vor prezenta documentele însoțite de traducere autorizată în limba română. NOTE: - în cazul unei asocieri, se vor prezenta documente pentru fiecare dintre operatorii economici în raport cu activitatea desfășurată în viitorul contract - documentele de confirmare trebuie să fie valabile la data prezentării acestora.

Kriterium: Certifikater fra uafhængige organer om miljøledelsessystemer eller standarder

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Cerința nr. 2 Dovada certificării sistemului de management de mediu pentru activități în domeniul în care se încadrează activitatea/activitățile principale (e) ce fac obiectul contractului, în conformitate cu SR EN ISO 14001 sau echivalent,

respectiv pentru urmatoarele domenii de activitate: lucrari de constructii edilitare/retele apa /canal. Ofertantul va prezenta un certificat emis de un organism independent care atestă că acesta are implementat, conform ISO 14001, un sistem de management de mediu pentru activități în domeniul în care se încadrează activitatea/activitățile principală (e) ce fac obiectul contractului, ce urmează a fi atribuit. Certificatul trebuie să fie valabil la data prezentării. Se va completa DUAE - "Criterii de selectie" - Secțiunea D. Sisteme de asigurare a calitatii și standarde de management de mediu, urmând ca documentele justificative (certificat SR EN ISO 14001 sau echivalent) să fie prezentate doar la solicitarea entității contractante, de către ofertantul clasat pe locul I în clasamentul întocmit la finalizarea evaluării ofertelor. Documentul justificativ este Documentul de certificare a sistemului de management de mediu, emis de un organism independent. În cazul în care operatorul economic poate demonstra că nu a avut acces la un certificat de asigurare a standardelor de management de mediu, astfel cum este solicitat, sau că nu a avut posibilitatea de a-l obține în termenele stabilite, din motive care nu îi sunt imputabile, se accepta orice alte probe sau dovezi prezentate de operatorul economic respectiv, în măsura în care probele/dovezile prezentate confirmă asigurarea unui nivel corespunzător al protecției mediului, echivalent cu cel solicitat. Persoanele juridice straine vor prezenta documentele însoțite de traducere autorizată în limba română. NOTE: - în cazul unei asocieri, se vor prezenta documente pentru fiecare dintre operatorii economici. - documentele de confirmare trebuie să fie valabile la data prezentării acestora.

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Pretul ofertei

Beskrivelse: Punctajul se acorda astfel: a) Pentru cel mai scazut dintre preturi se acorda punctajul maxim alocat; b) Pentru celelalte preturi ofertate punctajul P(n) se calculeaza proportional, astfel: $P(n) = (\text{Pret minim ofertat} / \text{Pret } n) \times \text{punctaj maxim alocat}$.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 80

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Componenta tehnică

Beskrivelse: Algoritm de calcul: Punctajul Pt aferent factorului de evaluare se acorda conform Anexei 1 la Fisa de date ("Detalierea factorilor de evaluare").

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 20

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 18/07/2026 15:00:00 (UTC+03:00)

østeuropæisk sommertid

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://www.e-licitatie.ro>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://www.e-licitatie.ro>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: rumænsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 06/08/2026 15:00:00 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 6 Måneder

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 06/08/2026 15:00:00 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid

Sted: In SEAP

Yderligere oplysninger: Comisia de evaluare

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Vilkår relateret til kontraktens udførelse: Executie

Elektronisk fakturering: Påkrævet

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: nej

Retlig form, der skal antages af en gruppe af tilbudsgivere, der får tildelt en kontrakt: Asociere conform art. 66. din Legea privind achizitiile sectoriale nr 99/2016

Oplysninger om finansiering og betaling: Programul de Dezvoltare Durabila 2021-2027 - PDD

5.1.15. Teknikker**Rammeaftale:**

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor

Oplysninger om klagefrister: Conform prevederilor Legii nr. 101/2016 privind remediile și căile de atac în materie de atribuire a contractelor de achiziție publică, a contractelor sectoriale și a contractelor de concesiune de lucrări și concesiune de servicii, precum și pentru organizarea și funcționarea Consiliului Național de Soluționare a Contestațiilor.

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren: S.C. AQUASERV S. A.

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: S.C. AQUASERV S.A.

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: S.C. AQUASERV S.A.

Organisation, der behandler tilbud: S.C. AQUASERV S.A.

8. Organisationer**8.1. ORG-0004**

Officielt navn: S.C. AQUASERV S.A.

Registreringsnummer: RO 16775941

Postadresse: Strada: Rezervorului, nr. 2

By: Tulcea

Postnummer: 820131

Landsdel (NUTS): Tulcea (RO225)

Land: Rumænien

Enhed: Lacramioara Alexandru

E-mail: achizitii@aquaservtulcea.ro

Telefon: +40 24524310

Fax: +40 0240524310

Internetadresse: <http://www.aquaservtulcea.ro>

Køberprofil: <https://www.e-licitatie.ro>

Denne organisations roller:

Køber

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse

Organisation, der behandler tilbud

8.1. **ORG-0002**

Officielt navn: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor

Registreringsnummer: 20329980

Postadresse: Str. Stavropoleos nr. 6, sector 3

By: Bucuresti

Postnummer: 030084

Landsdel (NUTS): București (RO321)

Land: Rumænien

E-mail: office@cnsr.ro

Telefon: +40 213 104 641

Fax: +40 213 104 642

Internetadresse: <http://www.cnsr.ro>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. **ORG-0005**

Officielt navn: S.C. AQUASERV S.A.

Registreringsnummer: RO 16775941_3

Postadresse: Strada: Rezervorului, nr. 2

By: Tulcea

Postnummer: 820131

Landsdel (NUTS): Tulcea (RO225)

Land: Rumænien

Enhed: Lacramioara Alexandru

E-mail: achizitii@aquaservtulcea.ro

Telefon: +40 24524310

Fax: +40 0240524310

Internetadresse: <http://www.aquaservtulcea.ro>

Denne organisations roller:

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. **ORG-0001**

Officielt navn: Operator SEAP

Registreringsnummer: RO42283735

Postadresse: Strada: Italiana, nr. 22, Sector: -, Judet: Bucuresti, Localitate: Bucuresti, Cod postal: -

By: Bucuresti

Postnummer: 020976

Landsdel (NUTS): București (RO321)

Land: Rumænien

Enhed: Roxana Popescu

E-mail: contact.autoritati@e-licitatie.ro

Telefon: +40 213032997

Internetadresse: <https://www.adr.gov.ro/>

Denne organisations roller:

TED eSender

10. Ændring

Udgave af den foregående bekendtgørelse, der skal ændres

:

78893024-dd30-44aa-a5ec-921bb9a85bdb-01

Hovedårsagen til ændringen

:

Berigtigelse – køber

Beskrivelse

:

EROARE MATERIALA

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: PROCEDURE

Beskrivelse af ændringer: Tipul legal al cumpărătorului la "RO 16775941 - S.C. AQUASERV S. A."

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: PROCEDURE

Beskrivelse af ændringer: Tipul legal al cumpărătorului la "RO 16775941_3 - S.C. AQUASERV S.A."

10.1. Ændring

Afsnitsidentifikator: PROCEDURE

Beskrivelse af ændringer: Descriere garanție participare

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 077c3ad9-51a5-4d99-ae3a-2c2c9b7c60da - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 17

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 15/07/2026 17:58:01 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid

Dato for afsendelse af bekendtgørelsen (eSender): 15/07/2026 15:01:09 (UTC+03:00) østeuropæisk sommertid

Bekendtgørelsens officielle sprog: rumænsk

Bekendtgørelsesnummer: 492168-2026

EUT-S-nummer: 135/2026

Offentliggørelsesdato: 16/07/2026